引紙棒式第2-1

医薬品 研究報告 調査報告書

	機構処理欄			使用上の注意記載状況・ その他参考事項等	赤血球濃厚液-LRI 日赤」 照射赤血球濃厚液-LR「日赤」	血液を介するウイルス、 細菌、原虫等の感染	vCJD等の伝播のリスク			
	新医薬品等の区分 該当なし	公表国		nera 査ではない	・ザーは、適力・を応って	Eとして使用で が検出可能で	開始から24時常に少なく、 常に少なく、 いるという意 は出が容易で	小板及び全		感染やウイル 5。また、「自 1日付薬食・窓 たの取扱い 幾関に周知 のいて情報
	新医薬品		07 Sep 21.	atelet Pan Gei 试製品出庫検	だしたいるユー首联非際出価人	補助的QC検強 ₺、細菌汚染フ	ている。培養引 の細菌数が非 まよりも優れて 行われるため椅	イドマーツメド		により、細菌湯では、治療性のよう。 (後起しているできる) 7年3月10以外の病原体対応を医療体対応を医療をはなる方策による方策による方策による方策による方策による方策による方策による方策によ
	第一報入手日 2007. 10. 26		告の公表状況 ABC Newsletter. 2007 Sep 21.	岩を販売承認した。PI である。当該検査法	製品出庫検査を検 来血小板または日点 記載されている。	され、培養検査後の存下可能であったときで	供血から24時間後に培養検査を実施している。培養開始から24時かし、サンプリングの限界から、培養時の細菌数が非常に少なく、センターで採用されている他の非培養法よりも優れているという意が、菌数が多くなる保管後期に検査が行われるため検出が容易で	ě企業の試験ではアン が確認された。	今後の対応	情報リーフレット等 「今情報提供し注意 ジダイドライン」(平成 杯ダイドライン対象) が疑われる場合の シスの検出や不活作
** * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	報告日		研究報	〇米国食品医薬品局(FDA)が血小板製剤中の細菌迅速検査用具を承認 米国食品医薬品局(FDA)は、輸血前血小板製剤の細菌汚染を検出する最初の迅速検査法を販売承認した。Platelet Pan Genera Detection (PGD) 検査システムは、病院の輸血現場において使用する使い捨ての検査機器である。当該検査法は製品出庫検査で	か、目動採血の血小板に対する現行のOC検金法への追加が可能である。添付又番には、「製品出庫検査を検討しているューザーは、適切 な臨床試験を行うために、まず生物学的製剤評価研究センターと相談すべきである。全血由来血小板または白血球非除去血小板について の性能は不明であり、この検査のみによって、血小板の保存期間を延長すべきではない」と記載されている。	PGD検査システムがBacT/ALERTと実質的に同等であるという判断が2つの試験により支持され、培養検査後の補助的QC検査として使用できることが示された。この検査法は、サンプリングエラーにより早期の培養による細菌検出が不可能であったときでも、細菌汚染が検出可能できった。	アンニ。 汚染された血小板が輸血されるリスクを低減するため、血液センターでは供血から24時間後に培養検査を実施している。培養開始から24時間以内(供血から48時間以内)に判定を行い、汚染製剤は破棄される。しかし、サンプリングの限界から、培養時の細菌数が非常に少なく、検出されない場合がある。当該検査は医療機関向け製品であるが、一部センターで採用されている他の非培養法よりも優れているという意見が専門家の間で一致した。この検査法は標準的培養よりも感度が低いが、菌数が多くなる保管後期に検査が行われるため検出が容易である。また、まりなはポペテンス	の3、こじたよう。 PGD検査のプロトタイプは、輸血副作用に関連する多数の細菌種について試験された。開発企業の試験ではアフェレーシス血小板及び全面由来血小板1,889製剤から汚染された4製剤を検出した。これらは培養検査でも全例汚染が確認された。		日本赤十字社では、輪血倩報リーフレット等により、細菌感染やウイルス感染について医療機関へ情報提供し注意喚起している。また、「血液製剤等に係る遡及調査ガイドライン」(平成17年3月10日付薬食発第310009号)における「本ガイドライン対象以外の病原体の取扱いイ、細菌」に準じ細菌感染が疑われる場合の対応を医療機関に周知する。今後も細菌やウイルスの検出や不活化する方策について情報の収集に努める。
		人赤血球濃厚液	1赤」(日本赤十字社) 「日赤」(日本赤十字社)	剤中の細菌迅速検査 ト板製剤の細菌汚染 ト軸血乳場において使	C検査法への追加が 関剤評価研究センタ- oて、血小板の保存期	的に同等であるという リングエラーにより早	減するため、血液や、	-関連する多数の細菌 製剤を検出した。 これ		3細菌汚染を検出 enera Detection検 で販売承認したと
	,	人赤血3	赤血球濃厚液-LR「日赤」(日本赤十字社) 照射赤血球濃厚液-LR「日赤」(日本赤十字社))米国食品医薬品局(FDA)が血小板製剤中の細菌迅速検査用具を承認 :国食品医薬品局(FDA)は、輸血前血小板製剤の細菌汚染を検出するf etection (PGD) 検査システムは、病院の輸血現場において使用する使v	、なに対する現行のC めに、まず生物学的、この検査のみによっ	tBacT/ALERTと実質 この検査法は、サンプ	アンごろうないでは、 汚染された血小板が輸血されるリスクを低減するため、血液センターでは 問以内(供血から48時間以内)に判定を行い、汚染敷剤は破棄される。し 検出されない場合がある。当該検査は医療機関向け製品であるが、一部 見が専門家の間で一致した。この検査法は標準的培養よりも感度が低い 表え、FENAはポステンス	イプは、輸血副作用に 製剤から汚染された4	報告企業の意見	<u>9血前血小板製剤の t査、Piatelet Pan G</u> における検査用とし
	識別番号 報告回数	一般的名称	販売名(企業名)	〇米国食品医薬品/ 米国食品医薬品局 Detection (PGD) 検				50.5、C1.5.5.5.5.7 PGD検補のプロトタ、 自由来由小板7,889		米国食品医薬品局は、輸血前血小板製剤の細菌汚染を検出するための最初の迅速検査、Piatelet Pan Genera Detection検査システムを、医療機関における検査用として販売承認したとの報告である。
	戴牙				———	光 	ETIC 乾w			米す査の国るシ報





ABCNEWSLETTER

CURRENT EVENTS AND TRENDS IN BLOOD SERVICES

Visit ABC's Web site at: www.americasblood.org

INSIDE:

AHA Seeks to Instill Positive Image of Hospitals with New Initiative
House Ways and Means "anel Vows to Address "G Access Problems4
Australians Travel to Everett, Washington to Learn Blood Conservation Methods5
Denials, Clarifications Inadvertently Reinforce Myths, Research Shows
ABC Launches <i>My Blood</i> , Your Blood 2007-08 E- mail Campaign8
Oakland Raiders Fans Roll up Their Sleeves in Memory of Legendary

Coach11

Center Opens Facility in

Pearland Area.....12

Donors.....13

West Nile Virus in Humans

.38 states; 173

Presumptive Viremic

STOPLIGHT: Status of

the ABC Blood Supply, 2006 vs. 2007.....14

Gulf Coast Regional Blood

2007 #35

September 21, 2007

FDA Approves Rapid Bacterial Detection Device for Platelets

The Food and Drug Administration has cleared for marketing the first rapid test to detect bacterial contamination in blood platelets prior to transfusion. The Platelet Pan Genera Detection (PGD) Test System, manufactured by Verax Biomedical Inc. of Worcester, Mass., is a disposable test strip device for use in a hospital transfusion setting. It is not a release test but can supplement current quality control testing methods for platelets collected with an automated instrument.

The package insert notes that "Users considering such release should first consult [the Center for Biologics Education and Research] for the appropriate clinical studies. [The performance of the PGD] to detect bacteria in whole blood-derived platelets or non-leukocyte reduced platelets is not known... [T]esting alone should not be used to extend the shelf life of platelets."

Two studies supported the determination of substantial equivalence of the Platelet PGD Test system to BacT/ALERT testing and demonstrated the value of the PGD

"I am excited about the potential of this new test."

 Kevin Land, MD, Bonfils Blood Center Test system as an adjunct QC test following culture testing, FDA said in a summary report. Testing at 72 hours using the PGD Test System was found to be substantially equivalent to testing by BacT/ALERT at 24 and 48 hours post collection. The PDG Test System was able

to detect bacterial contamination when an early culture was unable to detect bacteria due to sampling errors.

A 500uL platelet sample is insert in a sample well, and in about 20 minutes, a pink colored bar will appear in one of the two windows if either Gram-positive or Gram-negative bacteria are detected. Procedural controls at each end of the test cartridge change from yellow to blue violet when the appropriate volume of sample has been added to the cartridge and the test has run to completion.

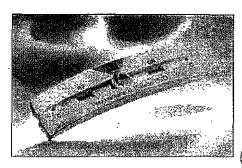
"The clearance of a rapid test is a significant step in the detection of bacterial contamination of platelets for transfusion," said Jesse L. Goodman, MD, director of FDA's Center for Biologics Evaluation and Research.

(continued on page 2)

Rapid Platelet Test (continued from page 1)

Patients who are transfused with platelets contaminated with bacteria are at risk of developing a serious and potentially life-threatening infection of the blood stream. Bacterial contamination of platelets is the leading infectious cause of transfusion-related patient fatalities. The risk of a patient receiving a transfusion contaminated with bacteria is 1 in 5,000 – far greater than the risk of transmitting the hepatitis C virus (1 in 1.6 million) or HIV (1 in 1.9 million), the FDA said in a press release.

To reduce the risk of transfusing contaminated platelets, blood centers do culture-based testing of platelet samples 24 hours after the donation. The culture is read in the next 24 hours (within 48 hours of the donation), and contaminated units are discarded. However, the number of bacteria present at the time of culture may be so low that bacteria is not detected due to sampling limitations. Blood community professionals agreed that the test is more of a transfusion-end product but that it is better than other non-culture-based methods used by some blood centers and transfusion centers.



Kevin Land, MD, chief scientific and medical officer at Denver-based Bonfils Blood Center, told the ABC Newsletter that because the device is licensed to supplement current methodologies, "I don't see this test being widely implemented at this time due to the additional cost and time."

But, he added, "I am excited about the potential of this new test as it delays sampling of the product until it is being issued. The longer the delay prior to sampling, the more sensitive it should be to the presence of bacteria in the platelet component, even if the limit of detection is higher than current methodologies. It should definitely be an improvement over surrogate tests such as swirling and dipstick methods. Hopefully, the time between sampling and reading will decrease as the technology matures, as it likely represents a barrier to widespread use at this time."

Although the test system is less sensitive than standard cultures, testing is done later in storage when bacteria, if present, have multiplied, and thus are easier to detect, the FDA notes.

A prototype Platelet PGD test was tested against numerous bacterial species implicated in transfusion reactions. In an in-house study, Verax detected four contaminated platelet units in a mixed population of 7,889 apheresis and whole blood derived platelets. All four units were confirmed as contaminated by culture testing. (Sources: FDA press release, 9/18/07; Verax Web site) ◆

The ABC Newsletter (ISSN #1092-0412) is published 46 times a year-by America's Blood Centers® and distributed by e-mail. Contents and views expressed are not official statements of ABC or its Board of Directors. Copyright 2007 by America's Blood Centers. Reproduction of the ABC Newsletter is forbidden unless permission is granted by the publisher. (ABC members need not obtain prior permission if proper credit is given.)

ABC is an association of not-for-profit, independent community blood centers that helps its members provide excellence in transfusion medicine and related health services. ABC accomplishes its mission by providing leadership in donor advocacy, education, national policy, quality, safety, in finding efficiencies for the benefit of donors, patients, and healthcare facilities, by encouraging collaboration among blood organizations, and by acting as a forum for its members to share information and best practices.

America's Blood Centers

President: Don Doddridge
Chief Executive Officer: Jim MacPherson

ABC Newsletter Co-Editors:
Robert Kapler and Jane Starkey
Classified Advertising Manager: Deanna Du Lac

Annual Subscription Rate: \$348 (Residents, Fellows and SBB Students: \$120)

Publication Office

America's Blood Centers
725 15th St NW, Suite 700, Washington, DC 20005
11cl. (202) 393-5725
E-mail: newsletter@americasblood.org

医薬品 研究報告 調查報告書

等の区分 総合機構処理欄 なし	公表国	围山	とが明らかに使用上の注意記載状況・	その他参考事項等	感染患者は、	かにした。 を発症した。	亡した数日の	が、この父親		父親、いずれ	は判明してい	すものは1人	している。	性があると警	患者へ疾患が	,		とも関連情報	ていきたい。	
第一報入手日 新医薬品等の区分 08年1月15日 該当なし	Xinhua News Agency, China View.		者から感染した可能性があるこ	ر باری	52 歳男性の鳥インフルエンザ	は認められていないことを明られ し、発熱、悪寒、その他の症状	の後、男性の父親が、息子が死	に感染していることが判明した	ことが分かった。	確認していた。しかし、息子と:	子がどのようにして感染したか	いていたが、これまで異常を示	17 例となり、うち 17 人が死亡 1	えば、感染力が増しヒト・ヒト感染を生じやすくなる可能性があると警	る。しかし、今回の事例では、ある患者からもう1人の患者へ疾患が「」が、・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	なかった。	今後の対応	日本での流行の可能性を視野に入れ、今後とも関連情報	の収集に努め、本剤の安全性の確保を図っていきたい。	
報告日 第一報入手日 2008年1月15	研究報告の Xinhua News A	公表状况 2008-01-10	フルエンザ感染患者は、感染患さ	染するタイプに変異した確証はない。	F12 月に江蘇省南京で発生した	たものであり、ウイルスの変異に 2N1 型鳥イソファエンザに感染	17年12月2日に死亡した。その	11 型鳥インフルエンザウイルス	との濃厚接触を通じて感染した、	由来であり、変異がないことを4	禽との接触がないため、この息-	5つた 83 人を厳重な監視下におり	0鳥インレルエンザ感染事例は2	4が整えば、感染力が増しヒトー	しながる。しかし、今回の専例に、	・を生じる様な感染力は有してい。		日本での流	の収集に努	
職別番号・報告回数	的名称別紙のとおり	売名(企業名) 別紙のとおり	問題点:2007年12月に中国で発生した鳥インフルエンザ感染患者は、感染患者から感染した可能性があることが明らかに	なった。しかし、ウイルスがヒトからヒトへ感染する	2008 年 1 月 10 日、中国衛生当局は、2007 年 12 月に江蘇省南京で発生した 52 歳男性の鳥インフルエンザ感染患者は、	患者であった.息子との濃厚な接触により感染したものであり、ウイルスの変異は認められていないことを明らかにした。 24 歳の彼の息子は、2007年 11 月 24 目に H5N1 型鳥イソフルエンザに感染し、発熱、悪寒、その他の症状を発症した。	同 27 日に下薬肺炎と診断され入院したが、2007 年 12 月 2 日に死亡した。その後、男性の父親が、息子が死亡した翌日の	12 月 3 日に下葉肺炎と診断され入院した。H5N1 型鳥インフルエンザウイルスに感染していることが判明したが、この父親	は回復した。疫学調査により、この父親は息子との濃厚接触を通じて感染したことが分かった。	中国当局は、息子に感染したウイルスが家禽由来であり、変異がないことを確認していた。しかし、息子と父親、いずれ	にもヒトへの主な感染ルートである死亡した家禽との接触がないため、この息子がどのようにして感染したかは判明してい	ない。地元当局は、2 人の男性と密接な接触があった 83 人を厳重な監視下においていたが、これまで異常を示すものは1人	もなかった。これで 2003 年以降の中国国内での鳥インフルエンザ感染事例は 27 例となり、うち 17 人が死亡している。	WHO は、鳥インフルエンザウイルスは、条件が整	告していた。このような変異は世界的大流行につなが	伝播したことは明らかだが、ヒト-ヒト感染流行を生じる様な感染力は有していなかった。	報告企業の意見	(42)		
職別番	最	販売名	盟	٠ ۲		· ————————————————————————————————————		報2			万	な	<u>⊸</u> ĵ		10	旗		別紙のとおり	,	

fedDRA10.1

一家的名称	①人血清アルブミン、②人血清アルブミン、③人血清アルブミン*、④人免役グロブリン、⑤乾燥ペプシン処理人免疫グロブリン、⑥乾燥をスルボ化人免疫グロブリン、⑥乾燥でなどロブリン、⑥乾燥でなどロデリン、⑥乾燥では、②乾燥では、◎乾燥では、◎乾燥では、◎乾燥では、◎乾燥では、◎乾燥では、◎吹水では、◎吹水では、◎吹水では、◎では、◎吹水では、◎では、◎では、◎では、◎では、◎では、◎では、◎では、◎では、◎では、◎
販売名(企業名)	①献血アルブミン 20"化血研"、②献血アルブミン 25"化血研"、③人血清アルブミン"化血研"*、④"化血研"ガンマーグロブリン、 ⑤献血静注グロブリン"化血研"、⑥献血ベニロン 1、①ベニロン*、⑧注射用アナクト C2,500 単位、⑨コンファクトF、⑩ノバクト M、⑪テタノセーラ、⑫ヘパトセーラ、⑬トロンビン"化血研"、⑭ボルヒール、⑪アンスロビン P、⑯ヒスタグロビン、⑪アルブミン 20%化血研*、⑭アルブミン 5%化血研*、⑩静注グロブリン*、⑩ノバクト F*、匈アンスロビン P 1500 注射用
報告企業の意見	鳥インフルエンザウイルスは、オルソミクソウイルス科の A 型インフルエンザウイルス属に分類される。ウイルス粒子は 70~120mm の球形または多形性で、8 本の分節状マイナス一本鎖 RNA を核酸として有する。エンベローブの表面に赤血球链集素(HA)とノイラミダーゼ(NA)のスパイクを持ち、その抗原性により 16 種類の HA 亜型および 9 種類の NA 亜型に分類される。H5 亜型と H7 亜型によったエンザウイルスの中には、家禽に高い致死率を示す高病原性のウイルスが存在する。現在、アジア中心に高病原性の H5N1 亜型による鳥インフルエンザが拡がっており、鳥からとトだけでなく、とトからとトへの感染毒例も報告されている。 繋がの血漿分面製剤の製造工程には、冷エタノール分面工程、ウイルスが存在する。現在、アジア中心に高病原性の H5N1 亜型による鳥インフルエンザが拡がっており、鳥からとトだけでなく、とトからとトへの感染毒例も報告されている。 存むが立ており、鳥からとトだけでなく、とトからとトへの感染毒例も報告されている。 存むが存在しているので、ウイルスクリアランスが期待される。 毎を基準工程のウイルス除去膜ろ過工程あるいは加熱工程等の原理の異なるウイルス除去膜とび不活化工程が存在しているので、ウイルスクリアランスが期待される。 イルス (HAV) または脳心筋炎ウイルス(EMCV) をモデルウイルスとして、ウイルスプロセスバリデーションを実施し、評成当ちとと考えられるが、上記バリデーションの結果から、BVDVの除去・不活化効果を有することを確認している。また、これまでに当該製剤による鳥インフルエンザウイルス感染の報告例は無い。 以上の点から、当該製剤は鳥インフルエンザウイルスに対する安全性を確保していると考える。

*現在製造を行っていない



China View

Home | China | World | Business | Culture & Edu | Sports | Entertainment | Sci & Tech | Health | Olympics |

HEALTH

China's latest human case of bird flu infected through close contact with ill son

www.chinaview.cn 2008-01-10 12:05:53

BEIJING, Jan. 10 (Xinhua) -- Health authorities confirmed here on Thursday that the latest human case of bird flu in the eastern province of Jiangsu, which involved a 52-year-old father, came from close contact with his infected son and not a viral mutation.

The World Health Organization has warned that the virus that causes the illness -if given sufficient opportunity -- would mutate into a form that is highly infectious and
easily transmissible from person to person. Such a change could start a global
outbreak.

However, this case -- although it involved the disease apparently passing from one person to another -- does not exactly fit the profile of an infectious human-to-human outbreak, and it has remained something of a puzzle.

"It has no biological features for human-to-human transmission," said Mao Qun'an, Health Ministry spokesman. An epidemiological investigation showed the father was infected through close contact with his son, he said.

The cases took place in the provincial capital, Nanjing. The son, 24, and the first to be infected, died on Dec. 2. The father was later confirmed to be infected with the H5N1 virus, which causes bird flu.

At the time, the ministry said experts had found that the virus that infected the son had originated with poultry and had not mutated. But it remained unclear how the son was infected in the first place, as neither man had any known contact with dead poultry -- the primary known source of the ailment for humans.

The young man, surnamed Lu, developed fever, chills and other symptoms on Nov. 24 and was hospitalized on Nov. 27 after being diagnosed with lower left lobe pneumonia. His father developed a fever and was hospitalized for lower lobe pneumonia on Dec. 3, the day after his son's death.

"The father has recovered," Mao said, adding that the cases have been effectively contained.

Local authorities had kept 83 people who had close contact with either man under close observation but none had shown unusual symptoms so far, according to the ministry.

The case of the Lu family, although unusual, is not the only one of its kind. Reuters reported last month that a similar case occurred in Pakistan.

The latest cases bring the number of confirmed human infections of bird flu in China to 27 since 2003, with 17 deaths.

A human-use bird flu vaccine has been in the second phase of clinical tests in Beijing by the Beijing-based vaccine producer Sinovac Biotech and the Chinese Center for Disease Control and Prevention.

Next 🕪

Editor: An Lu



China View

Home | China | World | Business | Culture & Edu | Sports | Entertainment | Sci & Tech | Health | Olympics |

HEALTH

China's latest human case of bird flu infected through close contact with ill son

www.chinaview.cn 2008-01-10 12:05:53

🖃 🗷 Print

It has proved "safe" and "effective" in the test, said Sinovac Biotech in late last month.

The major index of the vaccine all reached international standard and performed well in human body. None of the test takers were found with serious negative reaction, which proved that the vaccine was safe, it said.

Bird flu, or Avian influenza, is a contagious disease of animal origin caused by viruses that normally infect only birds and, less commonly, pigs.

China's Ministry of Agriculture said in early December that the possibilities of regional bird flu outbreaks were "very high" in the winter and coming spring.

Xinjiang in northwest China has reported an outbreak of bird flu since late December, leading to the death of more than 35,000 poultry.

The local government said the situation has been under control and no human infection has been found yet.

∜ Previous

Editor: An Lu

action of

Section of Assessment

是"我们是一个人。"

att ord persons

- B 個別症例報告概要
- 〇 総括一覧表
- 〇 報告リスト

個別症例報告のまとめ方について

個別症例報告が添付されているもののうち、個別症例報告の重複を除いたものを一覧表の後に添付した(国内症例については、資料3において集積報告を行っているため、添付していない)。